2. Mose 38

Elberfelder Übersetzung (Version 1.3 von bibelkommentare.de)

1 Und er machte[H6213] den Brandopferaltar[H4196 H59301] von Akazienholz[H6086 H7848]: 5[H2568] Ellen[H520] seine Länge[H753], und 5[H2568] Ellen[H520] seine Breite[H7341], quadratförmig[H7251], und 3[H7969] Ellen[H520] seine Höhe[H6967]; **2** und er machte[H6213] seine Hörner[H7161] an[H5921] seine vier[H702] Ecken[H6438]; aus[H4480] ihm waren[H1961] seine Hörner[H7161]; und er überzog[H6823] ihn mit Kupfer[H5178]. **3** Und er machte[H6213] alle[H3605] die Geräte[H3627] des Altars[H4196]: die Töpfe[H5518] und die Schaufeln[H3257] und die Sprengschalen[H4219], die Gabeln[H4207] und die Kohlenpfannen[H4289]; alle[H3605] seine Geräte[H3627] machte[H6213] er aus Kupfer[H5178]. **4** Und er machte[H6213] dem Altar[H4196] ein Gitter[H4345] von Netzwerk aus Kupfer[H5178], unter[H8478] seiner Einfassung[H3749], unterwärts, bis[H5704] zu seiner Hälfte[H2677]. [?][H7568] [?][H4480 H4295] **5** Und er goss[H3332] vier[H702] Ringe[H2885] an die vier[H702] Ecken[H7099] des kupfernen[H5178] Gitters[H4345] als Behälter für die Stangen[H905]. [?][H1004] **6** Und er machte[H6213] die Stangen[H905] von Akazienholz[H6086 H7848] und überzog[H6823] sie mit Kupfer[H5178]. **7** Und er brachte[H935] die Stangen[H905] in[H935] die Ringe[H2885], an[H5921] die Seiten[H6763] des Altars[H4196], um ihn mit denselben zu tragen[H5375]; hohl[H5014], von Brettern[H3871] machte[H6213] er ihn.

8 Und er machte[H6213] das Becken[H3595] aus Kupfer[H5178] und sein Gestell[H3653] aus Kupfer[H5178], von den Spiegeln[H4759] der sich scharenden[H6633] Frauen[H802], die[H834] sich scharten[H6633] am Eingang[H6607] des Zeltes[H168] der Zusammenkunft[H4150].

9 Und er machte[H6213] den Vorhof[H26912]: an der Mittagsseite[H6285 H5045], südwärts, die Umhänge[H7050] des Vorhofs[H2691] von gezwirntem[H7806] Byssus[H8336], 100[H3967] Ellen[H520]; [?][H8486] **10** ihre 20[H6242] Säulen[H5982] und ihre 20[H6242] Füße[H134] aus Kupfer[H5178], die Haken[H2053] der Säulen[H5982] und ihre Bindestäbe[H2838] aus Silber[H3701]. **11** Und an der Nordseite[H6285 H6828] 100[H3967] Ellen[H520]; ihre 20[H6242] Säulen[H5982] und ihre 20[H6242] Füße[H134] aus Kupfer[H5178], die Haken[H2053] der Säulen[H5982] und ihre Bindestäbe[H2838] aus Silber[H3701]. **12** Und an der Westseite[H6285 H3220] 50[H2572] Ellen[H520] Umhänge[H7050]; ihre 10[H6235] Säulen[H5982] und ihre 10[H6235] Füße[H134], die Haken[H2053] der Säulen[H5982] und ihre Bindestäbe[H2838] aus Silber[H3701]. **13** Und an der Ostseite[H6285 H6924] gegen[H4217] Aufgang[H4217], 50[H2572] Ellen[H520]: **14** 15[H2568 H6240] Ellen[H520] Umhänge[H7050] auf[H413] der einen Seite[H38023], ihre drei[H7969] Säulen[H5982] und ihre drei[H7969] Füße[H134]; **15** und auf der anderen[H8145] Seite[H3802] – diesseits[H4480 H2088] und jenseits[H4480 H2088] vom Tor des Vorhofs[H2691] – 15[H2568 H6240] Ellen[H520] Umhänge[H7050], ihre drei[H7969] Säulen[H5982] und ihre drei[H7969] Füße[H134]. [?][H8179] **16** Alle[H3605] Umhänge[H7050] des Vorhofs[H2691] ringsum[H5439] waren von gezwirntem[H7806] Byssus[H8336]; **17** und die Füße[H134] der Säulen[H5982] aus Kupfer[H5178], die Haken[H2053] der Säulen[H5982] und ihre Bindestäbe[H2838] aus Silber[H3701] und der Überzug[H6826] ihrer Köpfe[H7218] aus Silber[H3701]; und die Säulen[H5982] des Vorhofs[H2691] waren alle[H3605] mit Bindestäben[H2838] aus Silber[H3701] ausgestattet. [?][H2836] **18** Und den Vorhang[H4539] vom Tor des Vorhofs[H2691] machte er in Buntwirkerarbeit[H4639 H7551], von blauem[H8504] und rotem[H713] Purpur[H713] und Karmesin[H8438 H8144] und gezwirntem[H7806] Byssus[H8336]; und zwar 20[H6242] Ellen[H520] die Länge[H753]; und die Höhe[H6967], in der Breite[H73414], 5[H2568] Ellen[H520], gerade wie die Umhänge[H7050] des Vorhofs[H2691]; [?][H8179] [?][H5980] [?][H5980] **19** und ihre vier[H702] Säulen[H5982] und ihre vier[H702] Füße[H134] waren aus Kupfer[H5178], ihre Haken[H2053] aus Silber[H3701] und der Überzug[H6826] ihrer Köpfe[H7218] und ihre Bindestäbe[H2838] aus Silber[H3701]. **20** Und alle[H3605] Pflöcke[H3489] zur Wohnung[H4908] und zum Vorhof[H2691] ringsum[H5439] waren aus Kupfer[H5178].

21 Dies[H428] ist die Berechnung[H6485] der Wohnung[H4908], der Wohnung[H4908] des Zeugnisses[H5715], die[H834] berechnet[H6485] wurde auf[H5921] Befehl[H6310] Moses[H4872], durch den Dienst[H5656] der Leviten[H3881] unter der Hand[H3027] Ithamars[H385], des Sohnes[H1121] Aarons[H175], des Priesters[H3548]; – **22** und Bezaleel[H1212], der Sohn[H1121] Uris[H221], des Sohnes[H1121] Hurs[H2354], vom Stamm[H4294] Juda[H3063], machte[H6213] alles[H3605], was[H834] der HERR[H3068] dem Mose[H4872] geboten[H6680] hatte; **23** und mit[H854] ihm Oholiab[H171], der Sohn[H1121] Achisamaks[H294], vom Stamm[H4294] Dan[H1835], ein Künstler[H27965] und

Druckausgabe erzeugt am 02.09.2025 auf bibelkommentare.de

Kunstweber[H2803] und Buntwirker[H7551] in blauem[H8504] und rotem[H713] Purpur[H713] und Karmesin[H8438 H8144] und Byssus[H8336] –: **24** Alles[H3605] Gold[H2091], das zum Werk[H4399] verwendet[H62136] wurde an dem ganzen[H3605] Werk[H4399] des Heiligtums[H6944], das Gold[H2091] des Webopfers[H8573], betrug[H1961] 29[H8672 H6242] Talente[H36037] und 730[H7651 H3967 H7970] Sekel[H8255], nach dem Sekel[H8255] des Heiligtums[H6944]. **25** Und das Silber[H3701] von den Gemusterten[H6485] der Gemeinde[H5712] betrug 100[H3967] Talente[H3603] und 1775 Sekel[H8255], nach dem Sekel[H8255] des Heiligtums[H6944]: **26** 1 Beka[H1235] auf den Kopf[H1538], die Hälfte[H4276] eines Sekels[H8255], nach dem Sekel[H8255] des Heiligtums[H6944], von jedem[H3605], der zu[H5921] den Gemusterten[H6485] überging[H5674], von[H4480] 20[H6242] Jahren[H8141 H1121] und darüber[H4605], von 603550 Mann. **27** Und die 100[H3967] Talente[H3603] Silber[H3701] waren[H1961] zum Gießen[H3332] der Füße[H134] des Heiligtums[H6944] und der Füße[H134] des Vorhangs[H6532], 100[H3967] Füße[H134] auf 100[H3967] Talente[H3603], ein Talent[H3603] auf einen Fuß[H134]. **28** Und von den 1775 Sekeln machte[H6213] er die Haken[H2053] für die Säulen[H5982] und überzog[H6823] ihre Köpfe[H7218] und verband[H2836] sie mit Stäben. **29** Und das Kupfer[H5178] des Webopfers[H8573] betrug 70[H7657] Talente[H3603] und 2400 Sekel[H8255]. **30** Und er machte[H6213] daraus die Füße[H134] vom Eingang[H6607] des Zeltes[H168] der Zusammenkunft[H4150] und den kupfernen[H5178] Altar[H4196] und sein kupfernes[H5178] Gitter[H4345] und alle[H3605] Geräte[H3627] des Altars[H4196]; **31** und die Füße[H134] des Vorhofs[H2691] ringsum[H5439] und die Füße[H134] vom Tor des Vorhofs[H2691] und alle[H3605] Pflöcke[H3489] der Wohnung[H4908] und alle[H3605] Pflöcke[H3489] des Vorhofs[H2691] ringsum[H5439]. [?][H8179]

Fußnoten

1. S. Kap. 27,1
2. S. Kap. 27,9
3. S. die Anm. zu Kap. 27,14
4. d.h. des ganzen gewebten Stückes; W. die Höhe in Breite
5. O. ein Stein- und Holzschneider
6. O. verarbeitet
7. 1 Talent = 3000 Sekel

Druckausgabe erzeugt am 02.09.2025 auf bibelkommentare.de